

**Zeitschrift:** ASMZ : Sicherheit Schweiz : Allgemeine schweizerische  
Militärzeitschrift

**Herausgeber:** Schweizerische Offiziersgesellschaft

**Band:** 177 (2011)

**Heft:** 3

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Goodbye Alouette III

**Am 10. Dezember 2010 fand ein 46-jähriges Kapitel der Schweizer Luftwaffe ein würdiges Ende. Die alte Dame Alouette III, ein veritables Arbeitspferd, wurde im Rahmen einer kleinen Feier endgültig in den Ruhestand entlassen.**

Jürg Studer, Redaktor ASMZ

Im Gegensatz zu den heutigen Armeereformen stand jene des Jahres 1961 nicht unter dem Zeichen des Abbaus; sie wurde auf die damalige Bedrohung und die daraus resultierenden Aufgaben der Armee ausgerichtet. Mit der Armee 61 wurde ein Bedarf für fünf neu aufzustellende, leichte Fliegerstaffeln definiert, welche mit Helikoptern und leichten Transportflugzeugen ausgerüstet werden sollten. Im März 1961 überwies der Bundesrat eine Botschaft zur Beschaffung von neun Alouette III (A III) an die Bundesversammlung. Damit sollten, nebst den bereits im Einsatz stehenden und neu zu beschaffenden Alouette II (A II), die leichten Fliegerstaffeln ausgerüstet werden. Dies war der Anfang einer 46-jährigen



Alouette III mit Sonderbemalung.

Liebesbeziehung für alle Piloten, welche das Vergnügen hatten, mit der alten Dame jeden Winkel und sämtliche Bergspitzen unseres Landes zu erforschen. Weil aber auch Helikopter nicht ewig fliegen können, folgte die A III ihrer kleineren Schwes-

ter A II, die 1999 ausser Dienst gestellt wurde, auf Ende 2010 in den Ruhestand.

## 46-jährige Erfolgsgeschichte

Zu Beginn der schlichten Feier begrüßte Oberst W. Spillmann, die nach Alpnach gereisten Gäste und Medienvertreter in allen vier Landessprachen als Sinnbild dafür, dass der Gesang der Lerche (Alouette) während ihrer Dienstzeit in allen Regionen der Schweiz zu hören war. Er verwies auf den emotionalen Moment des Abschieds, war doch die A III all ihren Piloten sowohl verlässliches Arbeitsgerät wie auch liebgewordene Freundin.

Hptm R. Stauber liess die langen Jahre des Einsatzes der A III Revue passieren, von der Indienststellung im Jahre 1964 bis zur Ausmusterung. Er rühmte die von 880

## mb-microtec

self-activated illumination

**mb-microtec ag** mit Sitz in Niederwangen gehört zu den weltweit führenden Firmen in der Entwicklung und Herstellung von selbstleuchtenden Lichtquellen zur Beleuchtung von taktischen Uhren und optischen Systemen im Rüstungsbereich. Zur Unterstützung des Marketing- und Verkaufleiters unserer trigalight und lynx Produkte suchen wir per 1. April 2011 oder nach Vereinbarung:

### Verkaufsmitarbeiter im Aussendienst für High-tech Industriekomponenten im Bereich taktische Ausrüstung

**Aufgaben: Betreuung der bestehenden Kunden sowie Akquisition von Neukunden.** Betreuung und Schulung unserer Vertreter im In- und Ausland. Mitarbeit bei der Erarbeitung von Verkaufsunterlagen, Organisation und Teilnahme an Special Events und Messen im In- und Ausland.

**Anforderungen: technische Grundausbildung, Verkaufserfahrung, sehr gute Englisch/Deutsch Kenntnisse erforderlich,** absolvierte militärische Grundausbildung oder äquivalent, hohe Bereitschaft zum Reisen (weltweit), kommunikationsfähig mit gutem Verhandlungsgeschick, teamfähig, Idealalter: 25- bis 35-jährig.

**Wir bieten:** interessante, äusserst abwechslungsreiche und selbständige Arbeit mit Entwicklungsmöglichkeiten in andere Bereiche, Mitarbeit in motiviertem Team, sehr gute Sozialleistungen.

Wenn Sie in dieser Aufgabe eine längerfristige Herausforderung erkennen, freuen wir uns auf Ihre vollständigen **Bewerbungs-Unterlagen mit Foto:**

Frau Susanna Schick, mb-microtec ag, Freiburgstr. 634, 3172 Niederwangen

personalabteilung@mbmicrotec.com  
www.mbmicrotec.com

trigalight®  
sources

traser®  
is watches

lynx®  
systems